

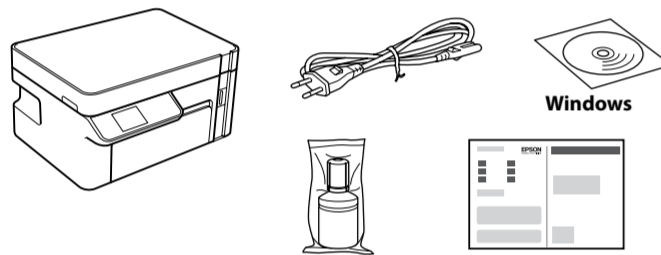


Read This First
The ink for this printer must be handled carefully. Ink may splatter when the ink tank is filled or refilled with ink. If ink gets on your clothes or belongings, it may not come off.

Lisez d'abord ceci
L'encre de cette imprimante doit être manipulée avec soin. De l'encre peut s'échapper lors du remplissage du réservoir. Si vos vêtements ou effets personnels sont aspergés d'encre, il peut être impossible de la retirer.

Lea esto primero
La tinta de esta impresora debe manipularse con cuidado. Al rellenar el tanque, la tinta puede salpicar. Las manchas en la ropa u otros objetos podrían ser permanentes.

Ler antes
A tinta para esta impressora deve ser manuseada cuidadosamente. A tinta pode salpicar quando se abastece ou reabastece o depósito com tinta. Se a tinta entrar em contacto com as suas roupas ou pertences, pode nunca mais sair.



Additional items may be included depending on the location. Selon votre zone géographique, des éléments supplémentaires peuvent être inclus.

Se pueden incluir otros elementos adicionales en función de la ubicación. Podem ser adicionados itens adicionais de acordo com o local.

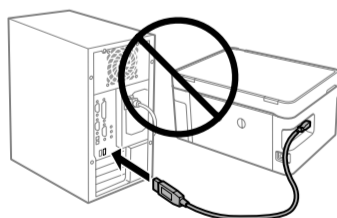
The initial ink bottle will be partly used to charge the print head. This bottle may print fewer pages compared to subsequent ink bottles.

Le flacon d'encre initial sera partiellement utilisé pour charger la tête d'impression. Ce flacon peut imprimer moins de pages par rapport aux flacons d'encre suivants.

El bote de tinta inicial se usará parcialmente para cargar el cabezal de impresión. Este bote puede imprimir menos páginas que con los botes de tinta posteriores.

O frasco de tinta inicial será utilizado parcialmente para carregar a cabeça de impressão. Este frasco poderá imprimir menos páginas do que os frascos posteriores.

Do not connect a USB cable unless instructed to do so. Ne branchez pas de câble USB avant d'y être invité. No conecte ningún cable USB a menos que se le indique que lo haga. Não ligue o cabo USB a não ser que isso lhe seja solicitado.



See this guide or Epson video guides for printer setup instructions. For information on using the printer, see the *User's Guide* on our web site. Select "Support" to access the manual.

Consultez ce guide ou les guides vidéo Epson pour prendre connaissance des instructions de configuration de l'imprimante. Pour plus d'informations concernant l'utilisation de l'imprimante, reportez-vous au *Guide d'utilisation* sur notre site Web. Sélectionnez « Assistance » pour accéder au manuel.

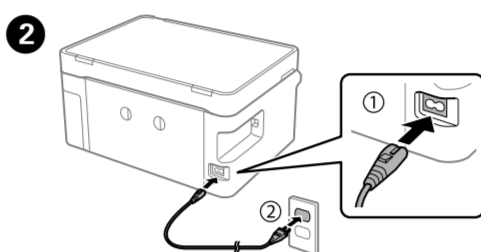
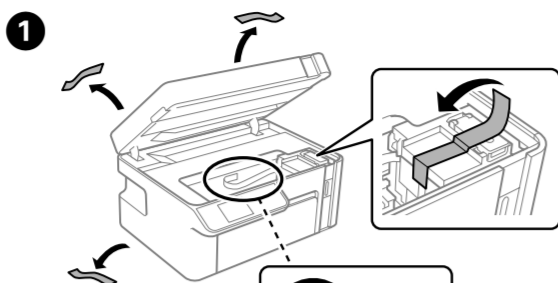
Consulte esta guía o las vídeo guías de Epson para ver las instrucciones de instalación de la impresora. Para obtener información sobre el uso de la impresora, consulte el *Manual de usuario* en nuestro sitio web. Seleccione "Soporte" para acceder al manual.

Consulte este guia ou os vídeos guias da Epson para obter instruções de configuração da impressora. Para mais informações sobre como utilizar a impressora, consulte o *Guia do Utilizador* no nosso site Web. Seleccione "Suporte" para aceder ao manual.

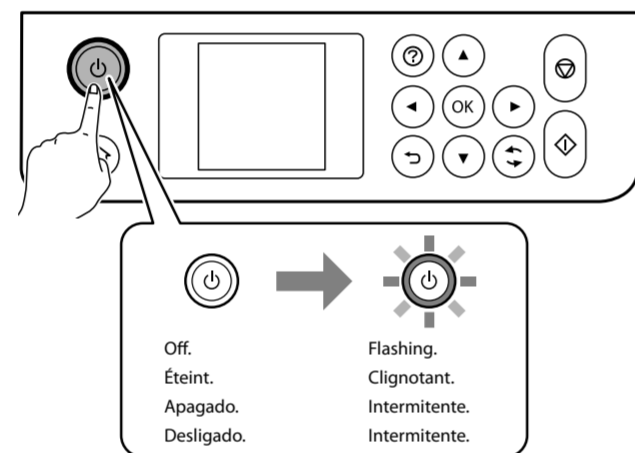


<http://epson.sn>

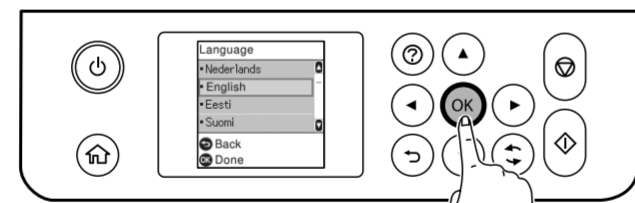
Setting Up the Printer / Installation de l'imprimante / Configuración de la impresora / Configurar a impressora



3 Hold down the button until it flashes. Maintenez le bouton enfoncé jusqu'à ce qu'il clignote. Mantenga pulsado el botón hasta que parpadee. Mantenha pressionado o botão até ficar intermitente.

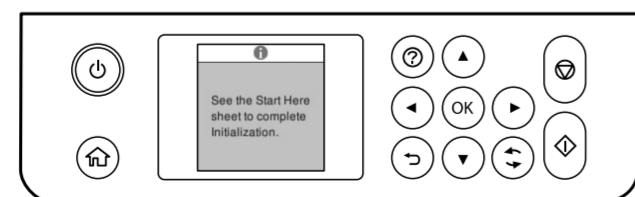


4 Select a language. Sélectionnez une langue. Seleccione un idioma. Seleccionar um idioma.

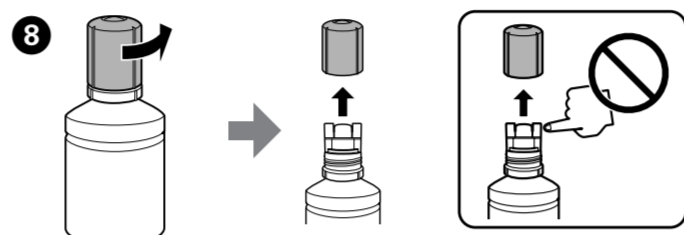
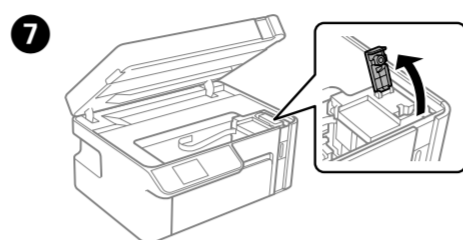
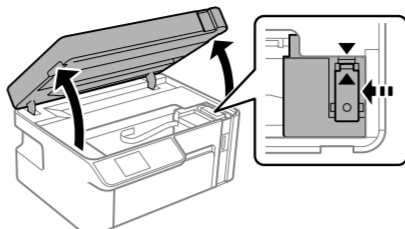


5 When a message is displayed asking you to check the Start Here, go to the next step.

Lorsqu'un message vous invitait à consulter Démarrer ici s'affiche, passez à l'étape suivante. Cuando se muestre un mensaje que le pide que consulte Para empezar, vaya al siguiente paso. Quando for exibida uma mensagem a solicitar para verificar a secção Começar por aqui, avance para o passo seguinte.



6 Open the scanner unit. Ouvrez le module scanner. Abra la unidad del escáner. Abra a unidade de digitalização.



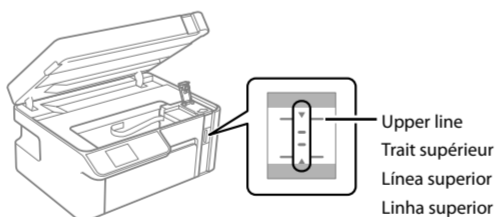
1 Remove the cap while keeping the ink bottle upright; otherwise ink may leak. Use the ink bottle that came with your product. Epson cannot guarantee the quality or reliability of non-genuine ink. The use of non-genuine ink may cause damage that is not covered by Epson's warranties.

Retirez le capuchon tout en maintenant le flacon d'encre à la verticale. Autrement, de l'encre pourrait s'échapper. Utilisez le flacon d'encre fourni avec votre produit. Epson ne saurait garantir la qualité ou la fiabilité de cartouches d'encre non authentiques. L'utilisation d'une encre non Epson peut provoquer des dommages non couverts par les garanties Epson.

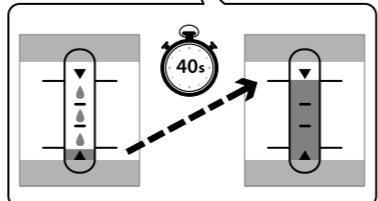
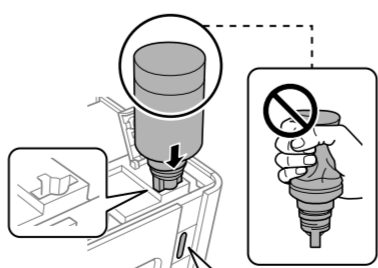
Quite la tapa mientras mantiene el bote de tinta en posición vertical; de lo contrario, podría derramarse tinta. Use el bote de tinta incluido con su producto. Epson no puede garantizar la calidad ni la fiabilidad de las tintas que no sean de Epson. El uso de tinta no genuina puede averiar la impresora y la garantía de Epson no lo cubrirá.

Remover a tampa mantendo o frasco de tinta na vertical; se não o fizer, pode verter a tinta. Utilize os frascos de tinta fornecidos com o seu produto. A Epson não pode garantir a qualidade ou fiabilidade de tinteiros que não sejam tinteiros Epson genuínos. A utilização de tinta não genuína pode causar danos não cobertos pelas garantias Epson.

9 Check the upper line in the ink tank. Vérifiez le trait supérieur dans le réservoir d'encre. Compruebe la línea superior del tanque de tinta. Verifique a linha superior no depósito de tinta.



10 Inert the ink bottle straight into the port to fill ink to the upper line. Insérez le flacon d'encre droit dans le goulot pour remplir l'encre jusqu'au trait supérieur. Introduzca el bote de tinta directamente en el puerto para llenar con tinta hasta la línea superior. Coloque o frasco de tinta na porta para encher tinta até à linha superior.



1 Ink starts pouring and the flow stops automatically when the ink reaches the upper line.

If the ink does not start flowing into the tank, remove the ink bottle and reinsert it. However, do not reinsert the ink bottle when the ink has reached the top line; otherwise ink may leak. Do not leave the ink bottle inserted; otherwise the bottle may be damaged or ink may leak. Do not allow the top of the ink bottle to hit against any objects after removing its cap; otherwise ink may spill. Do not knock the ink bottle, otherwise the ink may leak.

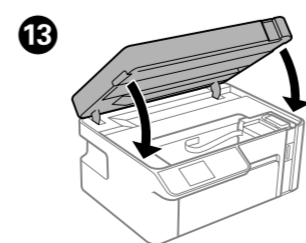
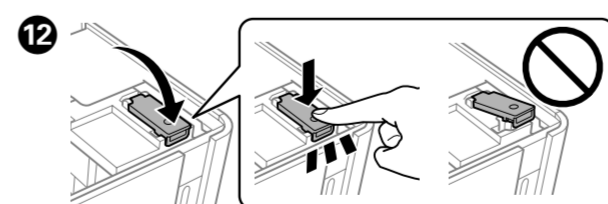
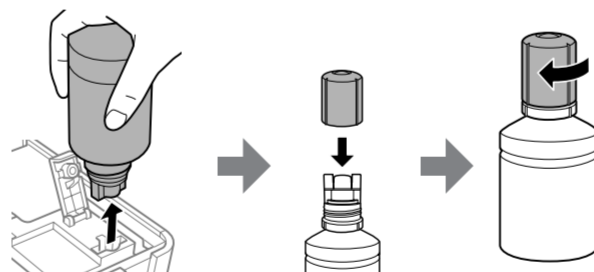
L'encre se déverse et le flux s'interrompt automatiquement lorsque le niveau d'encre atteint le trait supérieur. Si l'encre ne se déverse pas dans le réservoir, retirez le flacon d'encre et réinsérez-le. En revanche, ne réinsérez pas le flacon d'encre si l'encre a atteint le trait supérieur, car de l'encre pourrait s'échapper. Il peut rester de l'encre dans le flacon. Vous pourriez réutiliser cette encre restante plus tard. Ne laissez pas le flacon d'encre inséré car il pourrait être endommagé ou de l'encre pourrait s'écouler. Ne cognez pas le haut du flacon d'encre contre des objets après avoir retiré son capuchon, car de l'encre pourrait se répandre. Ne heurtez pas le flacon d'encre, car de l'encre pourrait se déverser.

La tinta comienza a verterse y el flujo se detiene automáticamente cuando la tinta llega a la línea superior.

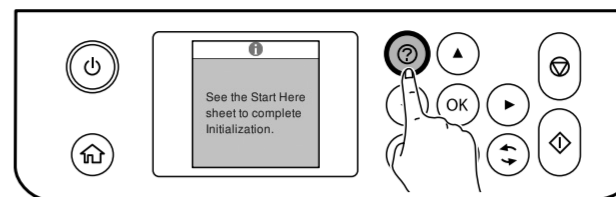
Si la tinta no empieza a fluir hacia el tanque, retire el bote de tinta y vuelva a introducirlo. Sin embargo, no vuelva a introducir el bote de tinta si la tinta ha llegado a la línea superior; de lo contrario, la tinta podría salirse. Puede quedar tinta en el bote. La tinta restante se puede utilizar más adelante. No deje el recipiente de tinta insertado; de lo contrario, el recipiente puede dañarse o puede derramarse la tinta. Evite que la parte superior del bote de tinta golpee ningún objeto después de quitarle la tapa; de lo contrario, la tinta podría derramarse. No golpee el recipiente de tinta; de lo contrario, puede derramarse la tinta.

A tinta começa a correr e o fluxo de tinta para automaticamente quando a tinta atinge a linha superior. Se a tinta não começa a correr para o tanque, retire o frasco de tinta e volte a inserir. No entanto, não insira novamente o frasco de tinta quando a tinta chegar à linha superior; se não o fizer, a tinta pode verter. Pode ainda existir tinta no frasco. A tinta restante pode ser utilizada posteriormente. Não deixe o frasco de tinta inserido; caso contrário, o frasco pode ser danificada ou a tinta pode vazar. Não permita que a parte superior do frasco de tinta toque contra objetos depois de remover a tampa; caso contrário, pode derramar tinta. Não entorne o frasco de tinta, se isso acontecer, a tinta poderá verter.

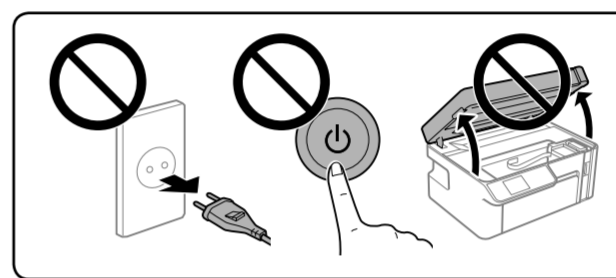
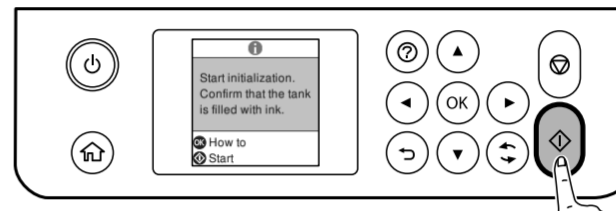
11 When the ink reaches the upper line of the tank, pull out the bottle. Une fois que l'encre a atteint le trait supérieur du réservoir, retirez le flacon. Cuando la tinta llegue a la línea superior del tanque, saque el bote. Quando a tinta atingir a linha superior do depósito, retire o frasco.



14 Press **2** for 5 seconds and follow on the on-screen instructions. Appuyez sur **2** pendant 5 secondes et suivez les instructions à l'écran. Pulse **2** durante 5 segundos y siga las instrucciones en pantalla. Pressione **2** durante 5 segundos e siga as instruções exibidas no ecrã.



15 Press **4** to start initialization. This takes about 10 minutes. Appuyez sur **4** pour lancer l'initialisation. Cela prend environ 10 minutes. Pulse **4** para comenzar la inicialización. Tarda alrededor de 10 minutos. Pressionar **4** para iniciar. Demora cerca de 10 minutos.



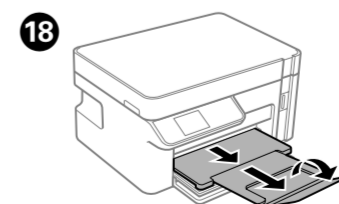
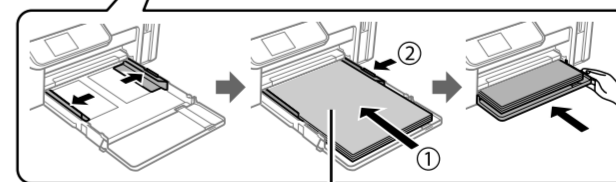
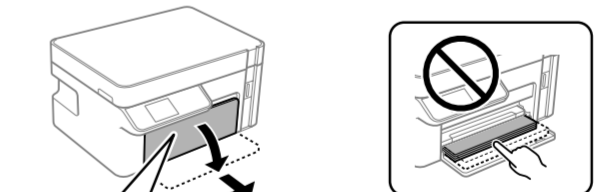
16 When charging ink is complete, the print quality adjustment screen is displayed. Follow the on-screen instructions to perform adjustments. When the paper loading message is displayed, go to the next step.

Une fois le chargement de l'encre terminé, l'écran d'ajustement de la qualité d'impression s'affiche. Suivez les instructions à l'écran pour procéder à l'ajustement. Lorsque le message de chargement du papier s'affiche, passez à l'étape suivante.

Quando finaliza a carga de la tinta, se muestra la pantalla de ajuste de calidad de impresión. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para realizar los ajustes. Cuando se muestre el mensaje de carga de papel, avance al siguiente paso.

Quando concluir o carregamento de tinta, a janela de ajuste de qualidade de impressão será exibida. Siga as instruções da janela para realizar ajustes. Quando for exibida a mensagem de carregamento, avance para o passo seguinte.

17 Load A4 size paper in the paper cassette with the printable side facing down. Chargez du papier au format A4 dans le bac à papier, face à imprimer vers le bas. Cargue papel de tamaño A4 en la cassette de papel con la cara imprimible hacia abajo. Coloque papel A4 no alimentador de papel com a face a imprimir voltada para baixo.



19 Connect your computer or smart device to the printer. Visit the website to install software and configure the network. Windows users can also install software and configure the network using the CD supplied.

Connectez votre ordinateur ou périphérique intelligent à l'imprimante. Consultez le site Web pour installer le logiciel et configurer le réseau. Les utilisateurs Windows peuvent également installer des logiciels et configurer le réseau à l'aide du CD fourni.

Conecte su computadora o dispositivo inteligente a la impresora. Visite el sitio web para instalar el software y configurar la red. Los usuarios de Windows también pueden instalar el software y configurar la red utilizando el CD suministrado.

Ligue o computador ou dispositivo inteligente à impressora. Visite o site Web para instalar software e configurar a rede. Os utilizadores Windows também podem instalar software e configurar a rede usando o CD fornecido.



Enter the product name and select "Setup" to install the software and configure the network.

Saisissez le nom du produit et sélectionnez « Configuration » pour installer le logiciel et établir la connexion réseau.

Introduzca el nombre del producto y seleccione "Configuración" para instalar el software y configurar la red.

Introduza o nome do produto e seleccione "Configurar" para instalar o software e configure a rede.

The printer is ready to use.

L'imprimante est prête.

La impresora ya está lista para usarse.

A impressora está pronta para ser utilizada.

This product does not notify you when the ink is low. Be sure to visually check the ink levels in the ink tanks. Ce produit ne vous avertit pas lorsque le niveau d'encre est faible. Pensez à vérifier visuellement le niveau de l'encre dans le réservoir d'encre. Este producto no le avisa cuando queda poca tinta. Asegúrese de comprobar visualmente los niveles de tinta de los tanques de tinta. Este produto não o avisa quando a tinta estiver a acabar. Verifique visualmente os níveis de tinta em todos os depósitos de tinta.

Using Smart Devices with Wi-Fi Direct (ET-M2120, M2120 Series only) / Utilisation de périphériques intelligents avec Wi-Fi Direct (séries ET-M2120 et M2120 uniquement) / Uso de dispositivos inteligentes con Wi-Fi Direct (solo series ET-M2120 y M2120) / Ao utilizar dispositivos inteligentes com Wi-Fi Direct (apenas séries ET-M2120, M2120)

Wi-Fi Direct Mode allows you to setup the printer to communicate directly with your smart devices without requiring a wireless router or access point. See the *User's Guide* for more details.

Le mode Wi-Fi Direct permet de configurer l'imprimante afin qu'elle communique directement avec vos périphériques intelligents, sans passer par un routeur sans fil ni un point d'accès. Reportez-vous au *Guide d'utilisation* pour en savoir plus.

El modo Wi-Fi Direct le permite configurar la impresora para que se comunique directamente con sus dispositivos inteligentes sin necesidad de un router inalámbrico inalámbrico o un punto de acceso. Consulte el *Manual de usuario* para obtener más detalles.

O Modo Wi-Fi Direct permite configurar a impressora para comunicar diretamente com os seus dispositivos inteligentes sem ser necessário um router sem-fios ou ponto de acesso. Consulte o *Guia do Utilizador* para obter mais informações.

Enter the product name and select "Setup" to configure Wi-Fi direct. Saisissez le nom du produit et sélectionnez « Configuration » pour configurer Wi-Fi Direct.

Introduzca el nombre del producto y seleccione "Configuración" para configurar Wi-Fi Direct.

Introduza o nome do produto e seleccione "Configurar" para configurar Wi-Fi direct.



